

De **N'Djamena**  
à Sassenage,  
du **jour**  
au **lendemain...**

L'**éhpad**  
en **priorité(s)**

**Rendez-vous**  
avec l'**emploi**

La **lecture**  
en **partage**

Le **printemps**  
fête les **quatre**  
**saisons**

**DOSSIER**



## CHRISTIAN COIGNÉ CONSERVE SON FAUTEUIL



## Les images...

### Tous au pli !

Quelques jours avant que vous receviez chez vous l'enveloppe officielle contenant les professions de foi et bulletins des candidats aux élections municipales des 9 et 16 mars, quarante-deux agents de la Ville étaient sur le pont pour leur mise sous pli.

L'occasion d'un petit tour des tables et techniques de pliage pour évoquer les élections sur un ton un peu moins solennel qu'à l'accoutumée, d'autant que le pliage se révèle être tout un art !

Chacun y va en effet de sa technique pour optimiser son rendement : éponges ou bols d'eau pour se mouiller les doigts et avoir ainsi une meilleure prise des documents, travail à la chaîne ou autonomie dans le pliage et la mise sous pli... L'ambiance est décontractée, mais l'enjeu important. Il ne s'agit pas seulement de plier, mais bien de le faire en se conformant aux règles énoncées. En effet, peu importe finalement la méthode, l'essentiel étant que les documents apparaissent dans le même ordre que celui des listes sur les panneaux électoraux.

Un ordre auquel vous n'avez peut-être pas accordé d'importance, mais qui était pourtant la finalité de ce joyeux travail !

Pour le dossier de ce Sassenage en pages d'avril, il était difficile de passer à côté des élections municipales, un sujet tout trouvé pour marquer le début de ce nouveau mandat et présenter aux Sassenageois l'ensemble des élus siégeant à l'assemblée municipale. Dans «Christian Coigné conserve son fauteuil», faites le tour de la question et, ci-contre, abordez les élections de façon plus légère en découvrant l'envers du décor ; l'occasion de saluer l'ensemble des agents municipaux, élus et Sassenageois qui ont contribué au bon déroulement des scrutins des 9 et 16 mars en apportant leur contribution active.

Bien qu'importantes dans la vie communale, les élections ne doivent pas pour autant occulter le reste de l'actualité sassenageoise ! Ainsi, la page 6 vous donne des nouvelles de l'éhpad (établissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes) en attendant son ouverture, prévue en juin prochain.

«L'actu à la loupe» met pour sa part un gros coup de projecteur sur la Fête du printemps et sur ses organisateurs, pour vous faire patienter jusqu'au 12 avril, tandis que du côté de «La cité en zoom», vous avez tout loisir de découvrir l'événement original qui se prépare à Sassenage pour aborder la recherche d'emploi hors des sentiers battus...

Cette rubrique fait également la part belle à la lecture en saluant Odette Lirot, responsable de la médiathèque l'Ellipse, qui tire sa révérence après vingt-neuf années consacrées à la lecture publique. Pour l'occasion, elle nous livre justement quelques-uns de ses coups de cœur personnels, pour bouquiner pendant les vacances... Des idées de lecture(s) à suivre les yeux fermés !

D'ailleurs, bonne lecture à tous, de Sassenage en pages... et pas seulement !

La rédaction



# Sassenage

Sassenage en Pages n° 126  
avril 2008  
Journal municipal d'informations  
édité par le service communication  
de la ville de Sassenage.  
Hôtel de ville  
1, place de la Libération  
BP 31 - 38360 Sassenage  
Tél : 0 810 038 360\*

Directeur de la publication :  
Christian Coigné

Rédactrice en chef :  
Géraldine Ferronato-Sgarra

Conception :  
New Deal

Impression : Imprimerie des Deux-Ponts  
Imprimé sur papier recyclé

Rédaction :  
Christelle Bingert, Géraldine  
Ferronato-Sgarra, Nathalie Monnet

Photos :  
Service communication, Michelle  
Petrizelli, X

Mise en page :  
Duilio Cusani, Géraldine Ferronato-  
Sgarra, Nathalie Monnet, Michelle  
Petrizelli

Illustration :  
Duilio Cusani

Distribution : Mairie de Sassenage

Tirage : 5 000 exemplaires  
Dépôt légal à parution - ISSN n° 1273 - 7070

\* N° Azur, prix d'un appel local



## De N'Djamena à Sassenage, du jour au lendemain...

*Frédéric Peyrottes est sassenageois depuis deux mois environ. Son histoire ? Celle d'un homme parti vivre au Tchad, que les récents événements — de graves affrontements entre l'armée nationale et les forces rebelles tchadiennes — ont poussé à fuir. Un récit au jour le jour, à la fois captivant et émouvant, de tribulations que l'on dirait extraites d'un scénario. Seulement là, Frédéric et sa famille les ont vécues...*



Pendant dix-huit années, Frédéric a été militaire. Une carrière au cours de laquelle il effectue des missions dans de nombreux pays, et notamment au Tchad. Retraité de l'armée — il a aujourd'hui 40 ans — il part en 2005 avec femme et enfants — Mabilo, Yann et Ewan — s'installer au Tchad où il trouve un emploi pour une société de forage chargée d'apporter l'eau dans les villages.

Il faut dire que Frédéric ne choisit pas ce pays au hasard. Mabilo est en effet tchadienne. Au bout de deux ans, il quitte ses fonctions et fait du commerce. «Trouver un nouveau travail a été dur. Mais je me suis débrouillé» précise-t-il. Sur place, la famille recueille un petit neveu. «Joseph vivait avec ses arrière-grands-parents. Maintenant, il est avec nous, et nous avons trois enfants !»

### Début février, tout bascule

Frédéric et sa famille habitent la capitale, N'Djamena, dans un quartier éloigné du centre-ville. A partir du 1<sup>er</sup> février, il sent que quelque chose d'anormal se passe. «Nous n'avions plus de communication téléphonique. Par contre, on recevait encore RFI (radio France internationale).»

Le lendemain, la situation empire : «On commençait à

entendre des tirs, explique Frédéric. Nous ne sommes plus du tout sortis de chez nous. De 8h à 13h, ça a tiré non-stop. Les lance-roquettes étaient à trente mètres de notre maison. On a même vu des chars, des vieux chars russes je crois.

Pendant ce temps, vers midi, les pillages ont commencé, dans les magasins, les restaurants, les garages, les bâtiments gouvernementaux. Ce sont les civils qui pillaient, pas les rebelles. Eux sont venus chez nous le dimanche pour contrôler qu'on ne cachait personne. Mais ils ne nous voulaient aucun mal.

A un moment, un pick-up a brûlé près de chez nous, détruisant tout aux alentours. Du coup, nous n'avions plus d'électricité. Notre priorité a été de faire des réserves d'eau. Comme on était rationné, j'ai rempli tout ce que j'ai pu trouver. Nous avons aussi fait des stocks de nourriture. Les commerces étaient ouverts même si les devantures restaient fermées.»

### Lorsque tout s'accélère...

Dimanche 3 février : «Le matin, j'ai ramassé les éclats d'obus dans le jardin. Ils sont très coupants.» Frédéric craint en effet que les enfants se blessent. «Plus tard, dans l'après-midi, il y a eu un gros

affrontement. Des obus éclataient de partout. Là, nous avons eu très peur. Nous avons caché les enfants avec des couvertures, sous des étagères en béton pour les protéger.» Cet enfer durera une trentaine de minutes, sans doute une éternité pour ceux qui tentent d'échapper aux tirs...

Lundi 4 février : «La ville se vidait, les Tchadiens fuyaient vers le Cameroun. Nous, nous avons été oubliés ! Nous n'avons pas été évacués en même temps que les autres Français. Nous nous sommes retrouvés quasiment seuls dans le quartier. Heureusement, nous sommes partis avec le Consul du Canada qui nous a fait traverser la ville dans sa voiture diplomatique. Sur la route, il y avait des cadavres, mais les petits n'ont rien vu. J'essayais de les distraire pour ne pas qu'ils regardent. Nous sommes arrivés à la base militaire française le soir.»

### L'envol vers la France

Mardi 5 février : «Nous sommes partis par avion militaire à Libreville, au Gabon. Puis dans la nuit du mardi au mercredi, nous nous sommes envolés pour Paris. Mon beau-frère, qui habite Sassenage, est venu nous chercher à l'aéroport.»

Les voilà donc engagés dans une nouvelle vie, sans Mabilo pour le moment, restée au Tchad pour ne pas laisser seuls ses parents, âgés de 75 ans, mais aussi pour ne pas abandonner leur maison aux pillers.

Aujourd'hui, les trois enfants sont scolarisés sur la commune. Frédéric cherche un emploi dans la mécanique et pense s'installer à Sassenage le temps que la situation se stabilise au Tchad. Et bien sûr, tous attendent l'arrivée de Mabilo...



# IMAGES de février et mars

Sassenage en Pages n° 126 avril 2008



Remise des prix du concours d'illuminations de Noël, 25 février



Nuit de l'eau à la piscine, 1<sup>er</sup> mars



Conférence-dédicaces sur Lesdiguières, médiathèque, 7 mars



Soirée jeux, ludothèque, 14 mars



Remise des prix du concours photographique, 18 mars



Audition de l'école de musique, 19 mars





Dégustation de bugnes au Club temps libre, 5 février



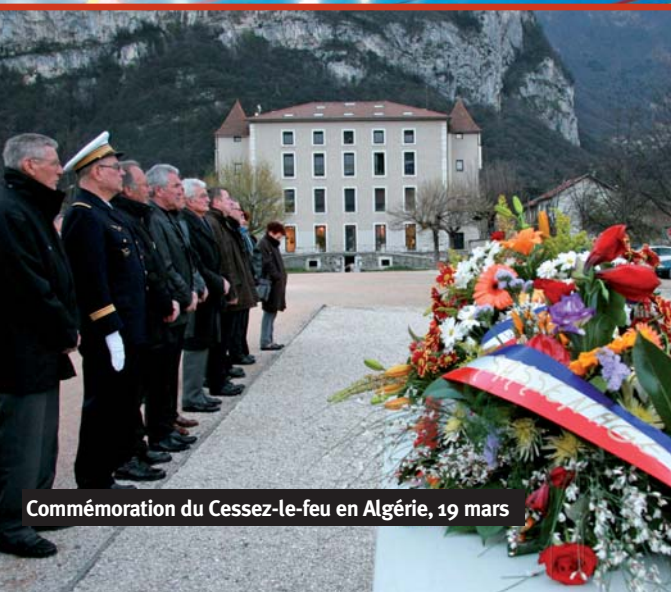
«La guinguett' à Marie», Château de Sassenage, 7 mars



Rencontre de taï jitsu, 16 mars



Tournoi de tir à l'arc, 16 mars



Commémoration du Cessez-le-feu en Algérie, 19 mars



«Fuego de Rumba», Château de Sassenage, 21 mars



**Avec l'ouverture du futur éhpad (établissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes) programmée courant juin, l'association Les Bruyères, en charge de sa gestion, aborde la dernière ligne droite. Rencontre avec Bernard Martinet, directeur général de l'association, pour faire le point sur la situation et rappeler certains principes...**

## L'éhpad en priorité(s)



«Comme son nom l'indique, un éhpad accueille des personnes âgées dépendantes, explique Bernard Martinet, le directeur général de l'association Les Bruyères<sup>(1)</sup>. Or l'amalgame est souvent fait avec une maison de retraite. Ce sont pourtant deux types d'équipement bien distincts.» En effet, «préparer ses vieux jours» quand on a encore

«toute sa tête» est louable en soi, mais l'éhpad n'est pas, dans ce cas-là, le bon établissement...

Ainsi, sur les deux cent trente-cinq personnes qui se sont fait connaître auprès du centre communal d'action sociale, nombreuses sont celles qui ne correspondent pas au profil du résident d'éhpad...

### Critères et chronologie

«Nous allons étudier principalement le cas des personnes ayant un Gir<sup>(2)</sup> 2, 3 ou 4, c'est-à-dire celles présentant un degré de dépendance important. Des personnes relevant d'un Gir 5 ou 6 n'ont pas leur place dans un tel établissement puisqu'elles ne présentent pas de dépendance, ou alors légère. Nous allons également considérer les Sassenageois en priorité,

conformément à la demande formulée par monsieur le maire.»

La sélection des dossiers va donc être pointue, mais les quatre-vingts lits de l'éhpad n'auront pas de mal à trouver preneur, loin de là : «Par exemple, pour l'unité dédiée à Alzheimer et autres maladies apparentées (douze lits), vingt-quatre Sassenageois figurent sur la liste dont nous disposons actuellement.»

Du côté des démarches administratives, les personnes recensées auprès du CCAS devront retourner prochainement leur demande d'entrée. C'est à ce moment-là que la directrice de l'établissement, fraîchement arrivée, les étudiera. Ainsi, chaque «prétendant» à une place à l'éhpad sera fixé sur son sort fin mai au plus tard, pour

une ouverture courant juin, sachant qu'une journée portes ouvertes devrait être proposée au préalable...

### «Dans la fourchette»

Pour ceux qui auraient encore des craintes quant aux tarifs pratiqués par l'éhpad en tant qu'établissement privé, Bernard Martinet se veut rassurant : «L'éhpad de Sassenage est habilité au titre de l'aide sociale, donc il respecte les prix définis par le conseil général. Nous sommes parfaitement dans la fourchette observée pour des établissements neufs.» C'est (re)dit...

(1) l'association gère actuellement treize établissements dans toute la France, et a de nombreux dossiers d'ouverture «dans les tuyaux».

(2) le Gir (Groupe iso ressources) représente le degré de dépendance. Plus le chiffre est petit, plus la dépendance est lourde.



## L'éhpad, côté boulot

La cellule Emploi communale a centralisé les CV et lettres de motivation, arrivés en

nombre, des candidats aux différents postes proposés par l'éhpad (secrétaire-comptable, aide-soignantes, agents de service hospitalier, infirmières...)

En lien avec Bernard Martinet, elle a procédé à une pré-

sélection, et les candidats retenus seront convoqués prochainement...

A diplôme égal, la priorité est donnée aux Sassenageois.

**Info de dernière minute :** un poste d'animateur diplômé

Jeunesse et sports est à pourvoir.

Candidatures à adresser à la cellule Emploi dans les plus brefs délais.

■ Contact : cellule Emploi communale, centre technique municipal, 4 rue Pierre de Coubertin, 04 76 26 72 71.

# DOSSIER

Sassenage en Pages n° 126 avril 2008

**Avec 50,5 % de leurs suffrages exprimés en faveur de la liste «Sassenage avec vous, Sassenage avant tout» lors du second tour des élections municipales, les Sassenageois ont tranché. Il revenait alors au nouveau conseil municipal d'élire le maire. C'est chose faite depuis le 22 mars avec la reconduction de Christian Coigné dans ses fonctions. Retour en chiffres et en images sur les élections municipales...**



**Christian  
Coigné  
conserve  
son fauteuil**

Au commencement ils étaient trois [candidats] : «Sassenage avec vous, Sassenage avant tout», liste d'intérêt communal conduite par le maire sortant Christian Coigné, «Une nouvelle page pour Sassenage», liste de rassemblement de la gauche menée par Chantal Duranton, et «Une équipe d'abord, un maire à l'écoute», liste indépendante animée par Yves Bernard.

Puis ils ne furent plus que deux ; cette dernière équipe préférant en effet

se retirer à l'entre-deux tours. Le spectre de la triangulaire est écarté, mais bien malin celui qui peut, à ce moment-là, donner la tendance du second tour !

Les deux forces toujours en présence se livrent un véritable bras de fer. Il faut dire que l'avance de l'équipe de Christian Coigné sur son adversaire se résume à cinquante-neuf voix...

Le 16 mars, le suspens est donc à son comble ! D'ailleurs, ce dimanche soir, entre la fin du

dépouillement et l'annonce officielle des résultats, le temps suspend son vol, l'attente est pesante...

Puis les chiffres tombent : «Sassenage avec vous, Sassenage avant tout» l'emporte avec 50,5 % des suffrages exprimés, coiffant ainsi au poteau «Une nouvelle page pour Sassenage» (49,5 %).

Le 22 mars, lors de sa première séance du mandat, le conseil municipal a élu le maire des six années à venir, ainsi que ses adjoints. Christian Coigné reste en place...

## Aux tableaux !

*Pour ceux qui n'auraient pas suivi  
de près les résultats des premier  
et second tours des élections municipales  
et cantonales, rien de tel qu'un panorama  
en chiffres, par bureau de vote...*

### En résumé...

Du côté des élections municipales, les Sassenageois ont fait, dimanche 16 mars, le choix de la liste «Sassenage avec vous, Sassenage avant tout» conduite par le maire sortant, Christian Coigné (50,5 %), tandis que Yannick Belle devient le nouveau conseiller général du canton Fontaine-Sassenage avec 55,38 % des suffrages exprimés sur les communes concernées.



### SASSENAGE - ÉLECTIONS MUNICIPALES - 1<sup>er</sup> TOUR

BUREAUX	NOMBRE D'ÉLECTEURS INSCRITS	NOMBRE D'ÉLECTEURS VOTANTS	TOTAL ANNULÉS	NOMBRE SUFFRAGES EXPRIMÉS	M. BERNARD YVES <small>UNE ÉQUIPE D'ABORD. UN MAIRE À L'ÉCOUTE POUR SASSENAGE.</small>	MME DURANTON CHANTAL <small>UNE NOUVELLE PAGE POUR SASSENAGE.</small>	M. COIGNÉ CHRISTIAN <small>SASSENAGE AVEC VOUS, SASSENAGE AVANT TOUT.</small>
1 <sup>er</sup> bureau : Château des Blondes	1024	716	18	698	169	249	280
2 <sup>ème</sup> bureau : École des Pies	1003	687	25	662	111	279	272
3 <sup>ème</sup> bureau : Ancienne école des Côtes	793	580	28	552	85	243	224
4 <sup>ème</sup> bureau : Salle «Hameau du Château»	872	634	15	619	89	285	245
5 <sup>ème</sup> bureau : Salle «Jacques Prévert»	1014	596	21	575	86	251	238
6 <sup>ème</sup> bureau : École Vercors	757	548	6	542	116	182	244
7 <sup>ème</sup> bureau : Ancienne école des Engenières	758	505	10	495	89	200	206
8 <sup>ème</sup> bureau : Centre technique municipal	1004	639	11	628	135	227	266
TOTAL	7225	4905	134	4771	880	1916	1975
%	100 %	67.89 %	1.85 %	66.03 %	18.44 %	40.16 %	41,40 %

### SASSENAGE - ÉLECTIONS MUNICIPALES - 2<sup>ème</sup> TOUR

BUREAUX	NOMBRE D'ÉLECTEURS INSCRITS	NOMBRE D'ÉLECTEURS VOTANTS	TOTAL ANNULÉS	NOMBRE SUFFRAGES EXPRIMÉS	MME DURANTON CHANTAL <small>UNE NOUVELLE PAGE POUR SASSENAGE.</small>	M. COIGNÉ CHRISTIAN <small>SASSENAGE AVEC VOUS, SASSENAGE AVANT TOUT.</small>
1 <sup>er</sup> bureau : Château des blondes	1024	736	23	713	335	378
2 <sup>ème</sup> bureau : École des Pies	1003	710	16	694	354	340
3 <sup>ème</sup> bureau : École des Côtes	793	594	24	570	285	285
4 <sup>ème</sup> bureau : Salle «Hameau du Château»	872	667	11	656	339	317
5 <sup>ème</sup> bureau : Salle «Jacques Prévert»	1014	638	22	616	311	305
6 <sup>ème</sup> bureau : École «Vercors»	757	548	12	536	250	286
7 <sup>ème</sup> bureau : École des Engenières	758	533	10	523	270	253
8 <sup>ème</sup> bureau : Centre technique municipal	1004	659	21	638	302	336
TOTAL	7225	5085	139	4946	2446	2500
%	100 %	70 %	2 %	68 %	49,5 %	50,5 %



SASSENAGE - ÉLECTIONS CANTONALES - 1<sup>er</sup> TOUR

BUREAUX	NOMBRE D'ÉLECTEURS INSCRITS	NOMBRE D'ÉLECTEURS VOTANTS	TOTAL ANNULÉS	NOMBRE SUFFRAGES EXPRIMÉS	MME FILLION-NICOLLET COLETTE	M. TSOUNGUI JEAN-PLACIDE	M. CONTRERAS YVES	M. BROCHIER GILLES	M. BELLE YANNICK	MME PEYSSON-MASSE PASCALE	M. ROUX DENIS
1 <sup>er</sup> bureau : Château des Blondes	1017	696	15	681	35	36	79	37	202	99	193
2 <sup>ème</sup> bureau : École des Pies	998	677	18	659	33	52	76	37	219	90	152
3 <sup>ème</sup> bureau : Ancienne école des Côtes	784	567	14	553	40	24	38	14	212	105	120
4 <sup>ème</sup> bureau : Salle «Ham. du Château»	858	617	12	605	27	19	70	36	253	89	111
5 <sup>ème</sup> bureau : Salle «Jacques Prévert»	1000	573	15	558	20	23	75	33	212	71	124
6 <sup>ème</sup> bureau : École Vercors	747	532	10	522	27	20	50	28	170	80	147
7 <sup>ème</sup> bureau : Anc. école des Engenières	754	495	10	485	28	15	51	27	172	65	127
8 <sup>ème</sup> bureau : Centre technique municipal	998	633	16	617	45	27	52	25	213	106	149
<b>TOTAL</b>	<b>7156</b>	<b>4790</b>	<b>110</b>	<b>4680</b>	<b>255</b>	<b>216</b>	<b>491</b>	<b>237</b>	<b>1653</b>	<b>705</b>	<b>1123</b>
%	100 %	67 %	2 %	65 %	5.4 %	4.6 %	10.5 %	5.1 %	35.3 %	15.1 %	24.0 %

SASSENAGE - ÉLECTIONS CANTONALES - 2<sup>ème</sup> TOUR

BUREAUX	NOMBRE D'ÉLECTEURS INSCRITS	NOMBRE D'ÉLECTEURS VOTANTS	TOTAL ANNULÉS	NOMBRE SUFFRAGES EXPRIMÉS	M. BELLE YANNICK		M. ROUX DENIS	
1 <sup>er</sup> bureau : Château des blondes	1017	716	25	691	321	46,5 %	370	53,5 %
2 <sup>ème</sup> bureau : École des Pies	998	703	12	691	368	53,3 %	323	46,7 %
3 <sup>ème</sup> bureau : École des Côtes	784	578	21	557	294	52,8 %	263	47,2 %
4 <sup>ème</sup> bureau : Salle «Hameau du Château»	858	649	18	631	363	57,5 %	268	42,5 %
5 <sup>ème</sup> bureau : Salle «Jacques Prévert»	1000	621	24	597	340	57 %	257	43 %
6 <sup>ème</sup> bureau : École «Vercors»	747	533	11	522	256	49 %	266	51 %
7 <sup>ème</sup> bureau : École des Engenières	754	524	11	513	276	53,8 %	237	46,2 %
8 <sup>ème</sup> bureau : Centre technique municipal	998	650	19	631	309	49 %	322	51 %
<b>TOTAL</b>	<b>7156</b>	<b>4974</b>	<b>141</b>	<b>4833</b>	<b>2527</b>		<b>2306</b>	
%	100 %	70 %	2 %	68 %	52,3 %		47,7 %	

## Partage de sièges

*Une fois le scrutin passé,  
peut-être vous demandez-  
vous comment s'opère,  
au sein du conseil municipal,  
la répartition  
des sièges entre les listes ?  
Calcul express, pour mieux  
comprendre...*

A Sassenage où trente-trois sièges de conseillers municipaux sont à pourvoir (quantité arrêtée selon la population), on dénombre, au premier tour de scrutin, 4 771 suffrages exprimés sur 7 225 électeurs inscrits. Des trois listes en présence, aucune n'obtient au premier tour la majorité absolue, sachant que l'une d'elles se retire à l'entre-deux tours. Les résultats du second tour sont les suivants :

**Liste conduite par Chantal Duranton : 2 446 voix** (49,5 % des suffrages)

**Liste conduite par Christian Coigné : 2 500 voix** (50,5 % des suffrages)

Les conditions de majorité absolue n'étant pas nécessaires en cas de second tour, le seul fait, pour la liste conduite par Christian Coigné, d'avoir recueilli le plus grand nombre de voix lui fait attribuer la moitié des suffrages (arrondie à l'entier supérieur), soit 17.

Les autres sièges sont répartis à la représentation proportion-

nelle à la plus forte moyenne à partir du quotient électoral obtenu en divisant le total des suffrages exprimés par le nombre des sièges restant à pourvoir, soit :

$4\,946 / 16 = 309,125$

**Liste conduite par Chantal Duranton : 2 446 / 309,125 = 7,912 sièges**

**Liste conduite par Christian Coigné : 2 500 / 309,125 = 8,087 sièges. Donc :**

**Liste conduite par Chantal Duranton : 8 sièges**

**Liste conduite par Christian Coigné : 17 + 8 = 25 sièges**

## Portrait(s) du **conseil** municipal

*A l'occasion du premier conseil municipal du mandat qui s'est tenu le 22 mars, nous avons «tiré le portrait» aux nouveaux élus. De quoi mettre un visage — et pour certains une délégation — sur ces Sassenageois qui vous représentent au sein de l'assemblée municipale...*



### Maire



**Christian Coigné,**  
Maire

### Adjoints



**Jérôme Merle,**  
1<sup>er</sup> adjoint  
chargé des finances et de  
l'administration générale



**Séverin Batfroi,**  
2<sup>ème</sup> adjoint  
chargé de la vie  
associative et de  
la culture



**Annie Saunier-Plumaz,**  
3<sup>ème</sup> adjointe  
chargée de l'activité  
économique, de l'emploi,  
du tourisme  
et du patrimoine



**Christine Durand,**  
4<sup>ème</sup> adjointe  
chargée de l'enfance  
et de l'éducation



**Philippe Evrard,**  
5<sup>ème</sup> adjoint  
chargé de l'environnement,  
du développement  
durable et  
des espaces verts



**Nathalie Jamois,**  
6<sup>ème</sup> adjointe  
chargée des solidarités



**Patrick Molinaro,**  
7<sup>ème</sup> adjoint  
chargé des sports



**Amédée Matraire,**  
8<sup>ème</sup> adjoint  
chargé de l'animation,  
des festivités, du jumelage  
et de la coopération  
décentralisée



**Sandrine Vitali,**  
9<sup>ème</sup> adjointe  
chargée de  
la petite enfance



# son fauteuil

## Conseillers délégués



**Valérie Belle,**  
conseillère municipale  
déléguée à la jeunesse



**Georges Cornella,**  
conseiller municipal délégué  
au développement des  
nouvelles technologies



**Yves Bernard,**  
conseiller municipal  
délégué aux travaux,  
à la voirie  
et aux réseaux

## Conseillers municipaux de la majorité



**Assunta Rosin Bedin**



**Micheline Cigna**



**Carmela Subias**



**Mohamed Benharouga**



**Carole Boscaro**



**Jérôme Giacchino**



**Michèle Chaussamy**



**Lionel Filippi**



**Sophie Bayart**



**Jean-Pierre Ravetto**



**Isabelle Di Bartolomeo**



**Jean-Jacques David**

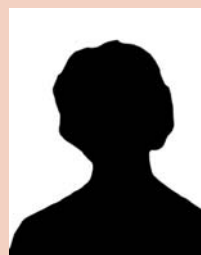
## Conseillers municipaux de l'opposition



**Chantal Duranton**



**Yannick Belle**



**Odile Belvèze (absente)**



**Michel Barrionuevo**



**Véronique Ferrazzi**



**Marc-André Crespín**



**Carole Guérain**



**André Prochasson**

## La parole aux têtes de liste

*Les deux listes en présence au second tour des élections municipales étaient celles menées par Christian Coigné et Chantal Duranton.*

*En leur qualité de «chef de file», l'un et l'autre ont été invités à s'exprimer sur les résultats du 16 mars. Voici leur contribution...*



### Christian Coigné

Au nom de l'ensemble de mes colistiers, je tiens à remercier chaleureusement les 2 500 électeurs sassenageois qui nous ont accordé leur confiance, et qui donnent ainsi à la liste que je conduis les moyens de poursuivre le travail engagé sur le mandat précédent. J'en profite d'ailleurs pour exprimer publiquement ma reconnaissance à l'équipe qui m'a accompagné et qui a fourni un travail acharné pendant

ces sept années passées, ainsi qu'à l'ensemble du personnel communal pour son professionnalisme et la qualité du service rendu aux Sassenageois.

Aux électeurs qui ont fait le choix d'un autre projet que celui que nous portions lors des élections, peut-être n'avons-nous pas su expliquer suffisamment nos priorités, notre méthode, ou encore le pourquoi de nos choix. Nous allons donc

intensifier notre travail de proximité et renforcer la concertation pour être encore plus près des Sassenageois, de leurs besoins et de leurs attentes.

Soyez assurés de notre profond dévouement au service de la commune et de tous les Sassenageois, et sachez que la proximité, l'échange et le dialogue restent au cœur de notre démarche pour que nos actions soient aussi les vôtres, au quotidien...

Un recours en annulation des élections municipales a été présenté par un Sassenageois au tribunal administratif. Cette contestation ne met pas en cause la régularité matérielle des opérations de vote, mais celle de la campagne électorale. Bien évidemment, il va de soi que nous vous tiendrons informés de la suite réservée par le tribunal administratif de Grenoble à ce recours...

### Chantal Duranton

2 446 des Sassenageois ont choisi la liste «Une nouvelle page pour Sassenage» et je les en remercie très vivement. Les attaques personnelles, les calomnies, les attaques physiques ne grandissent pas ceux qui y ont eu recours. Les promesses faites vont devoir être tenues car les Sassenageois les attendent. Si elles ne le sont pas, elles risquent de les plonger dans des situations dramatiques.

L'opposition politique continue et nous tiendrons notre place comme nous l'avons toujours fait en toute transparence et en toute honnêteté.

Je souhaite que les nouveaux membres de la majorité fassent souffler un vent de démocratie et de respect au conseil, que les commissions municipales se réunissent comme il se doit, et qu'elles traitent chaque délibération avant le conseil, que les membres de l'opposition y aient les mêmes moyens pour travailler que ceux de la

majorité sans être obligés d'interpeller la justice et que nous puissions intervenir en conseil sans entraves.

Aujourd'hui, le maire est désigné mais qui sait de quoi sera fait demain.





## D'un chantier à l'autre

### Une nacelle qui a le bras long !

Du 10 au 14 mars, une grande nacelle de vingt-deux mètres était installée quai du Furon afin de permettre la pose du bardage sous toiture du Théâtre en Rond. Plus simplement, il s'agissait de la pose d'éléments préfabriqués en façade. Cette nacelle imposante, qui a nécessité la fermeture du quai du Furon, était nécessaire du fait de l'emplacement de Théâtre.



### Un penchant pour les arbres...

Sur le chemin des Engenières, une quinzaine d'arbres a été identifiée comme dangereuse. Penchants anormalement, ils ont ainsi été abattus. Les branches récupérées ont été broyées en copeaux et seront utilisées dans les massifs arbustifs, limitant ainsi le développement des mauvaises herbes tout en conservant l'humidité.

### Aménager la voie

Les travaux pour la mise en œuvre de la voie destinée à desservir la future urbanisation du secteur des Engenières arrivent à leur terme.

Par ailleurs, les enrobés de la rue Lesdiguières, desservant le futur éhpad (établissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes), devraient être appliqués à la fin du mois d'avril. La rue sera opérationnelle au moment de la livraison du bâtiment.

### Se former pour mieux préserver

Plusieurs agents du service espaces verts ont bénéficié d'une formation sur les techniques du désherbage. Ils ont ainsi pu revoir dans le détail l'utilisation des produits phytosanitaires, leur toxicité et les conditions de stockage, mais aussi les techniques alternatives au désherbage chimique, dont le désherbeur thermique fait partie. Cette démarche s'inscrit dans la droite lignée des efforts mis en œuvre pour limiter l'utilisation des produits nocifs pour l'environnement.



### Les arrêts de bus bientôt accessibles

La mise en accessibilité des arrêts de bus par le SMTC (syndicat mixte des transports en commun) se poursuit. Afin d'éviter des contraintes de circulation trop importantes, ce sont les deux arrêts Pré Fleury et Trefforine côté ouest (le plus proche de la falaise) qui sont aménagés en premier. Les deux arrêts côté est le seront dans un second temps.

Malgré toutes ces précautions, la circulation pourra être ponctuellement perturbée.



### Un local fermé pour les espaces verts !

Jusqu'à présent, le service des espaces verts de la Ville disposait de vastes ateliers, situés au centre technique municipal, qui avaient l'énorme inconvénient d'être totalement ouverts. Autant dire que pour certaines missions relatives à la maintenance ou à l'entretien du mobilier urbain (réparation, collage, peinture des bancs...), la tâche se révélait périlleuse, notamment l'hiver à cause du froid !

Aujourd'hui, un local fermé, isolé, chauffé, et doté d'un nouveau point d'eau et d'une mezzanine voit le jour. La régie technique municipale, qui a eu la charge de cet aménagement, a permis sa réalisation à des coûts bien moins importants que s'il avait fallu faire appel à une entreprise extérieure.

La bonne nouvelle, c'est que les agents bénéficient désormais d'un local adapté aux travaux de maintenance qui nécessitent un espace fermé.



### Promenades en toute sécurité

Suite à des plaintes de riverains faisant état de la vitesse excessive de certains vététistes, des barrières sélectives ont été mises en place sur le chemin piéton des Côtes.

Par ailleurs, la dernière tranche de restauration des berges du Furon, en collaboration avec le Parc naturel régional du Vercors, a débuté sur les hauts de Sassenage, en amont du Pont Charvet. Les arbres dangereux ainsi que les troncs ont été recensés afin d'être enlevés du lit majeur du Furon.

## Rendez-vous avec l'emploi

*Le job dating ?  
Un concept original  
qui a déjà fait  
ses preuves.  
C'est pourquoi la  
cellule Emploi de la  
Ville et des étudiants  
du département  
«Gestion des  
entreprises et  
administrations» de  
l'IUT 2 de Grenoble  
en organisent un  
mardi 27 mai.  
Explications...*

Le job dating est un anglicisme qui vous en rappelle peut-être un autre, le speed dating. Véritable phénomène de société, le speed dating a pour but d'organiser des entrevues successives entre célibataires en un temps très court (généralement sept rendez-vous de sept minutes).

Le job dating fonctionne sur un principe similaire : des recruteurs rencontrent plusieurs demandeurs d'emploi à la suite et doivent se faire une idée sur chacun en une dizaine de minutes.

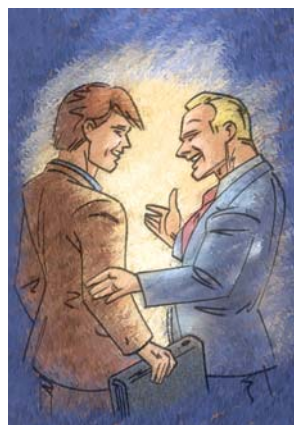
### Combiner ses compétences

Sur Sassenage, la responsable de la cellule Emploi, convaincue par le principe, pensait à monter ce type d'opération depuis longtemps.

La rencontre, en novembre dernier, avec cinq étudiants de GEA (gestion des entreprises et administrations), option ressources humaines, scelle

le lancement du projet. Les voilà donc partis dans l'organisation lourde et instructive d'un événement qui ne devrait pas manquer de séduire à la fois les entreprises et les personnes en recherche d'emploi. D'autant que le lieu d'accueil est plus que prestigieux puisque c'est au Château de Sassenage qu'auront lieu les entretiens.

■ Job dating, mardi 27 mai, Château de Sassenage.



**Vous êtes recruteur et vous souhaitez rencontrer des personnes à la recherche d'un emploi sans passer par la traditionnelle petite annonce ? Le job dating peut être un mode de recrutement adapté à vos besoins.**

**Pour participer ou pour obtenir de plus amples informations, contactez :**

- la cellule Emploi, Déborah Manin, 04 76 26 72 71 ou [dmanin@sassenage.fr](mailto:dmanin@sassenage.fr) ;
- l'équipe GEA, Sarah Grib, 06 42 20 57 68 ou [Jobdating2008@gmail.com](mailto:Jobdating2008@gmail.com).

### Et l'odeur du bon pain revient...

Le commerce Au vieux village, situé route du Vercors, est à nouveau ouvert. S'il s'agit en fait d'un dépôt de pain — vous y trouverez des pains de toutes sortes — sachez qu'ils sont élaborés par un artisan-boulangier. Côté produits frais, sandwiches, viennoiseries et pâtisseries pourront aussi faire votre bonheur.

La boutique faisant également office de petite épicerie, vous pourrez vous procurer pâtes, riz et autres conserves, ainsi que quelques surgelés.

■ Au vieux village, ouvert de 6h30 à 12h45 et de 15h à 19h30. Fermé le lundi après-midi.

### Planète à l'essai

Trois ans après la présentation de son troisième roman dans nos colonnes, Alain Viguier refait parler de lui.

Son actualité ? La parution de son cinquième ouvrage.

Avec «Une planète et des hommes», un essai à consonance écologique, Alain Viguier appelle à la réflexion mais surtout à une prise de conscience sur l'avenir en péril de notre planète et de l'humanité.

#### Petit extrait

(...) Nous sommes tous accrochés à cette même boule de vie, isolés dans l'infini

sidéral, ou, si l'on préfère, embarqués sur un vaisseau dépourvu de barques de sauvetage, poursuivant une ronde dont nul ne connaît les aboutissants.

Un vaisseau dont les stocks doivent être maintenant constants parce que les équipages, qui se succéderont à travers les siècles, en auront besoin pour se maintenir à flots. (...)

■ «Une planète et des hommes», Alain Viguier, éditions Les presses du midi.  
Du même auteur : «Bienvenue sur Utopia», «Un dernier parfum d'eucalyptus», «Djarzina ou l'innocence brisée», «Une molécule dans tous ses états». Renseignements : 04 76 27 07 33.

### A la Malle Poste pour de bon

Les pérégrinations du service culturel devraient prendre fin. Ce dernier avait en effet déménagé à la Malle Poste en novembre 2004 avant de revenir s'installer en mairie, au 5<sup>ème</sup> étage, afin d'éviter les nuisances dues au chantier de reconstruction du nouveau théâtre.

Il est désormais sur le point de repartir pour la Malle Poste — espérons de façon définitive cette fois — pour préparer sereinement la réouverture prochaine du Théâtre en Rond. Et il y aura certainement fort à faire pour être fin prêt le jour J !



# La lecture en partage

*Son nom ne vous dira peut-être rien. Par contre, si vous fréquentez la médiathèque l'Ellipse, son visage ne vous est assurément pas inconnu. Odette Lirot est en effet au service de la lecture publique à Sassenage depuis vingt-neuf ans ! Retour sur un parcours lié de près aux évolutions techniques et culturelles.*



Pour Odette Lirot, responsable de la médiathèque l'Ellipse, l'heure de la retraite a sonné. Embauchée en 1979, sa principale mission est de réorganiser la bibliothèque, alors située au premier étage de l'actuelle école de musique. Lui donner un coup de jeune, notamment en achetant des livres, est la priorité, tout comme lui offrir un vrai toit : elle sera déplacée trois fois en quinze ans ! Néanmoins, la bibliothèque est en plein essor. Elle passe en très peu de temps de deux cents à deux mille inscrits.

Une véritable reconnaissance du travail effectué, pour lequel un bâtiment spécifique est désormais nécessaire !

## A l'affût des évolutions

En septembre 1994, la flamboyante neuve médiathèque l'Ellipse est inaugurée. Elle est améliorée d'un nouveau fonds musical et d'un système d'informatisation : «*On a fait un très gros travail pour entrer en mémoire le fonds. On a dû fermer six mois*» précise Odette.

Pendant plus de dix ans, elle «tourne» bien. Mais aujourd'hui,

la médiathèque est en perte de vitesse, «*comme toutes les bibliothèques de France*». Odette explique : «*C'est dû aux évolutions techniques et culturelles. C'est pourquoi nous devons proposer de vrais choix pour la lecture publique. Il faut s'adapter aux problèmes de gestion du temps des gens et aux nouveaux comportements liés à l'internet : le tout gratuit, la nécessité de tout avoir rapidement... Le livre résistera, il n'est pas menacé pour le moment. Seulement, avec les nouveaux supports,*

*il y a des évolutions en cours.*»

Bien sûr, Odette ne quitte pas la barque sans se soucier du futur. Son équipe et elle travaillent en effet sur des pistes pour proposer aux usagers de nouveaux services : portage des livres pour les personnes ne pouvant se déplacer, diversification des supports, réflexion sur les horaires et la politique d'acquisition... Les idées ne manquent pas, comme toujours !

Un nouveau défi annoncé auquel Odette a d'ores et déjà apporté sa contribution !

## Lectures choisies

*Si vous recherchez des idées de lecture pour votre prochaine visite à la médiathèque l'Ellipse, voici les coups de cœur qu'Odette Lirot vous livre...*

### Les années

**Annie Ernaux**

**Ed. Gallimard**

Le temps qui passe et qui efface. Tout est au centre de ce beau livre, ambitieux et touchant.

Souvenirs personnels, notes et photos nourrissent ce récit autobiographique qui est aussi l'histoire d'une génération de femmes.

### Battements d'ailes

**Milena Agus**

**Ed. Liana Levi**

Après «*Mal de pierre*», voici le portrait de «*Madame*», une femme entre deux âges,

belle, charmante, libre et rebelle, vue à travers le regard candide et clairvoyant d'une adolescente. On est sous le charme !

### Le testament du loup

**Jian Rong**

**Ed. Bourin**

Vingt millions d'exemplaires vendus en Chine pour cet hymne aux grands espaces, roman écologique et roman d'aventure qui défie le pouvoir en invitant les Chinois à s'inspirer du loup, lequel ne se résigne jamais et préfère mourir plutôt que de vivre sans liberté !

### Swap

**Anthony Moore**

**Ed. Liana Levi**

Le héros, un éternel ado fou de BD, se met en quête de retrouver le copain d'école avec lequel il avait bêtement échangé une BD devenue rarissime.

À la manière d'Hitchcock et d'Agatha Christie, une comédie pleine d'humour et de drames. Frissons garantis !

### Sagan à toute allure

**Marie Dominique Lelièvre**

**Ed. Denoël**

Ne comptez pas sur ce livre pour approcher l'œuvre ! Cette biographie qui ne s'embarrasse d'aucune cohérence est idéale pour pénétrer le mythe Sagan. Brillant et loufoque comme l'était «*Le charmant petit monstre*» !

### Un amour de déraison

**Janine Boissard**

**Ed. Le Rocher**

Une histoire de passion tardive sur fond de domaine viticole dans le Haut Médoc.

Situations et personnages efficaces, dialogues alertes, dépaysement...

Janine Boissard est de retour, et avec elle le récit populaire est un art !

### Au cabaret des oiseaux

**Michel Jeury**

**Ed. Presses de la Renaissance**

Périgord, années 1920 : une fillette grandit auprès de son père et de sa tante. Entre deux escapades, elle ne cesse de penser à sa mère morte dans des circonstances mystérieuses... Un beau roman simple et bien construit qui fait la part belle à la vie rurale et aux années d'antan.

## Le printemps fête les quatre saisons

**Prévue cette année samedi 12 avril — premier jour des vacances de Pâques ! —, la Fête du printemps est un événement fédérateur organisé pour la quatrième fois consécutive. Retour sur les raisons de son succès...**

En 2005, ce sont des parents d'élèves qui font la démarche de venir voir le directeur de la vie associative et de l'animation afin de mettre en place un événement festif qui réunirait les quatre écoles de la commune,

Vercors, les Pies, Hameau du Château et Rivoire de la Dame, sans aucune concurrence entre elles. Le «Carnaval des écoles» est donc organisé un 5 mars, dans le froid et sous la neige ! Mais malgré le déchaînement des éléments, le public est au rendez-vous et reste jusqu'au bout pour brûler Monsieur Carnaval en fin de parcours.

**Les ingrédients de la réussite** Si l'idée d'un défilé déguisé — pour les enfants ! — plaît, la date à laquelle il a lieu doit être revue. Pourquoi donc ne pas célébrer le printemps tout en relançant la tradition des corsos et de leurs cortèges de chars ? Ainsi naît la Fête du printemps. Désormais thématique, le

«convoi exceptionnel» se parera cette année des couleurs des quatre saisons, une par char et par groupe scolaire.

A charge, pour le collectif des parents d'élèves, de s'occuper de l'organisation, et elle est d'importance : décoration des chars, sécurité, confection du goûter. La liste des préparatifs est longue, sans compter l'organisation des animations autour de l'événement. Au programme cette année, le groupe de musique Téquila et la batucada de l'école de musique pour accompagner le cortège.

Aussi, si vous souhaitez passer un moment convivial en famille dans un esprit fête de village, venez faire la Fête du printemps, surtout si vos enfants sont



avides d'occasions de se déguiser !

■ Fête du printemps, samedi 12 avril. Départ du cortège parc Messkirch à 14h.

**Organiser un événement rassemblant près de six cents personnes n'est sans doute pas chose aisée, surtout lorsque les quatre écoles de la commune sont réunies. C'est pourquoi Sassenage en pages a souhaité découvrir les coulisses de l'organisation de la Fête du printemps.**

Elles sont trois mamans à avoir répondu «présent» à l'appel de la rédaction : Laurence Fernandez, de l'association des parents d'élèves des Pies, Christine Pécaut, à l'école Vercors, et Virginie Triboulat, au Hameau du Château<sup>(1)</sup>. Toutes sont là depuis la première édition et se remémorent cette première fois : «C'était l'horreur avec cette neige ! Mais les enfants, ça ne les a pas gênés.» Une bonne idée qu'il fallait donc renouveler...

## Une belle fête, ça se prépare !

### Des réunions et des idées

A les entendre, l'organisation a l'air plutôt bon enfant : «on fait environ cinq réunions au cours desquelles on se retrouve à une dizaine de parents des quatre groupes scolaires. On décide du trajet, des animations, on distribue les tâches...».

Ensuite, chaque école fonctionne à sa façon pour la décoration des chars (pâte à sel, papier mâché, récup<sup>(2)</sup>) : pour l'une, les enfants participent à des ateliers gérés par les parents d'élèves, et pour une autre, c'est au travers d'activités mises en place par l'instituteur. Bref, à chacune sa façon de faire, et ça marche !

«Par le biais de la Fête du printemps, nous avons eu un effet secondaire positif : l'instauration d'un dialogue, de liens entre les quatre associations de parents d'élèves, des échanges que nous n'avions pas auparavant.» La création d'une réelle synergie qui semble aujourd'hui largement bénéfique puisque toutes trois affirment :



«Par exemple, avant, nous ne nous consultions pas pour fixer la date des kermesses de fin d'année. Cela pouvait poser des problèmes pour le prêt du matériel par la mairie. Aujourd'hui, nous en parlons avant et nous nous mettons d'accord. Cela évite les soucis.» Bien sûr, plus la date de la manifestation approche, et plus les bonnes volontés affluent, et sans se faire prier qui plus est ! Heureusement car pour le jour J, il faut finir la décoration des chars, s'assurer

qu'aucun véhicule n'empêche leur passage, faire des gâteaux pour le goûter, assurer la sécurité du cortège et... regarder le ciel en espérant que la pluie ne s'invite pas !

Une course motivée par le regard émerveillé des enfants qui défilent dans la rue, déguisés, au côté de chars<sup>(2)</sup> dont ils sont tellement fiers !

(1) Eric Armand, parent d'élève à l'école Rivoire de la Dame n'a malheureusement pas pu se libérer.

(2) L'équipe d'organisation tient à remercier tout particulièrement les personnes qui prêtent et conduisent les chars.



# Lever de rideau sur les Cuves

**Classées quatrième merveille du Dauphiné, les grottes les Cuves attirent environ 11 000 visiteurs par an. Un succès qui démontre bien l'intérêt suscité par ce lieu souterrain à la fois mystérieux et magique, pour des visites inoubliables et parfois même insolites...**

Ouvertes du 1<sup>er</sup> avril au 31 octobre, les grottes les Cuves se visitent en compagnie d'un guide expérimenté et passionné qui vous entraînera, pendant environ une heure, dans les galeries étroites aménagées jusqu'au cœur du site. Il vous relatera l'origine de ces lieux qui ont été façonnés par une rivière souterraine, le Germe, et vous connaîtrez la légende de la fée Mélusine avec l'animation son et lumière nouvellement remaniée qui lui est consacrée.

Alors si vous souhaitez organiser une sortie originale en famille ou entre amis, pensez aux

Cuves, d'autant que pour les visiter, une petite promenade alliant fraîcheur et découverte de paysages somptueux s'impose, faisant partie intégrante du charme des lieux.

## **Abacadabra, les Cuves se métamorphosent**

Deux fois dans l'année, les grottes se transforment pour des animations frissonnantes pendant Halloween, ou féeriques pendant Noël, pour le plus grand plaisir du public, chaque année plus nombreux. D'ailleurs pendant Halloween, la plupart des visiteurs n'hésitent pas à jouer le jeu en arrivant

déguisés en sorcière, Dracula et autres monstres de circonstance. Oui vous avez bien lu, les grottes se visitent en décembre également, et d'ailleurs tout au long de l'année, sur rendez-vous et sous condition climatique. Été comme hiver, la température intérieure reste invariablement à 12 degrés.

Ce site permet d'organiser des rendez-vous originaux comme notamment la célébration d'anniversaires d'enfant, un mariage civil se prolongeant par une visite et même, tendance du

moment, des enterrements de vie de garçon !

Outre ces visites guidées ou thématiques, il est également possible de s'initier à la spéléologie en groupe (quatre à dix personnes par guide), sur rendez-vous. Et dernière nouveauté, un pont de singe, comme dans les parcs de via ferrata, vient d'être aménagé dans l'une des salles nommée «La salle à manger». Sensations garanties !

■ Renseignements et réservations : Cuves de Sassenage, 04 76 27 55 37.



# Le twirling joue la gagne !

**La moins que l'on puisse dire, c'est que le club sassenageois de twirling bâton «Les Mélusines» débute l'année avec de très bons résultats. Et il ne compte pas s'arrêter là. Retour sur le travail d'une équipe qui «se bouge» !**

Petite explication de texte pour commencer : le twirling bâton est un sport de compétition. Et surtout, attention à ne pas le confondre avec les majorettes que l'on voit — de moins en moins — défiler dans la rue à l'occasion de certaines manifestations festives. «Le twirling est un sport complet qui mêle à la fois gymnastique, danse et technique du bâton. Il permet aux enfants d'apprendre à se situer dans l'espace et de travailler l'équilibre» précise Monique Pic, présidente de l'association.

## **Une pluie de bons résultats**

En 2008, que ce soit en coupe de France ou en grand prix de France (les deux filières compétition du twirling bâton), les athlètes du club ont obtenu de bonnes places. Au championnat départemental de la coupe de France, une minime, une senior et deux duos cadet et junior ont décroché la première place. Et pour le grand prix de France, ce sont une minime, deux cadettes et deux duos minime et cadet qui sont arrivés premiers. D'excellents résultats réalisés grâce à l'engagement des

licenciés, mais aussi des professeurs bénévoles. Monique explique : «Les enfants peuvent venir dès l'âge de trois ans et demi, quatre ans. Avoir des jeunes est primordial. C'est la relève du club. Immédiatement, on les fait participer à des compétitions. Chaque année, on travaille tous dur pour avoir les meilleurs résultats possibles.» Et pour cela, tout le monde met la main à la pâte : Monique, présidente depuis

1990, est également la costumière du club ! Une implication visiblement payante puisque l'association sportive compte soixante-trois licenciés, dont deux garçons.

Et si vous souhaitez découvrir ce sport de visu, rendez-vous dimanche 27 avril, halle des sports Jeannie Longo à partir de 8h30, à l'occasion du Critérium de la ligue Dauphiné Savoie.

■ Contact : Twirling Sassenage «Les Mélusines», 06 74 23 07 17.



## Naissances

12/02/2008	Thomas JULLIEN - BITON
14/02/2008	Fiona SALVI
18/02/2008	Raphaël BARD
19/02/2008	Raphaël CARME
26/02/2008	Oscar ROGER
27/02/2008	Léane GENDRIN
28/02/2008	Mathéo SIBUÉ
03/03/2008	Clément BONNATERRE
10/03/2008	Natael SERRET
11/03/2008	Alizée CHIRON
12/03/2008	Loane DE LEHELLE D'AFFROUX
13/03/2008	Raphaël BATY
15/03/2008	Délya VIGNON
18/03/2008	Lou TORTOSA-CASTILLO
19/03/2008	Sherazad BELAOUINET
20/03/2008	Loris POENSIN
23/03/2008	Juliette DUBOIS Robin BEAUVAIS

## Mariages

01/03/2008	Sylvain GROSSI et Madiha DJERBI
12/03/2008	Claude PAILLET et Géraldine MARQUET

## Décès

29/02/2008	Pierre GOBBER
09/03/2008	Madeleine BRIOUDES Veuve ALLERME
11/03/2008	Marie PAYANT Veuve DAVIER

## Pharmacies de garde

**Lundi 7 avril**  
Pharmacie de l'Avenue  
40 avenue de Romans - Sassenage  
☎ 04 76 27 09 21

**Dimanche 13 avril**  
Pharmacie des Alpes  
23 rue Joseph Bertoin - Fontaine  
☎ 04 76 26 38 46

**Lundi 14 avril**  
Pharmacie du Furon  
15 rue du Gua - Sassenage  
☎ 04 76 26 65 72

**Dimanche 20 avril**  
Pharmacie Bonnaire  
99 avenue Aristide Briand - Fontaine  
☎ 04 76 04 76 26 80

**Lundi 21 avril**  
Pharmacie de l'Argentière  
18 avenue de Romans - Sassenage  
☎ 04 76 27 52 26

**Dimanche 27 avril**  
Pharmacie des Cuves  
Place Reverdy - Sassenage  
☎ 04 76 27 40 71

**Lundi 28 avril**  
Pharmacie des Cuves  
Place Reverdy - Sassenage  
☎ 04 76 27 40 71

**Jeu 1<sup>er</sup> mai**  
Pharmacie Duverney-Joux  
24 rue Jean Pain - Fontaine  
☎ 04 76 27 08 35

**Dimanche 4 mai**  
Pharmacie de l'Avenue  
40 avenue de Romans - Sassenage  
☎ 04 76 27 09 21

**Lundi 5 mai**  
Pharmacie de l'Avenue  
40 avenue de Romans - Sassenage  
☎ 04 76 27 09 21

## Vaccins à jour ?

Des séances gratuites de vaccination (antidiphtérique, antitétanique, antipoliomyélitique et anti-coqueluche) auront lieu au CCAS les mercredis 9 avril, 7 mai et 11 juin de 13h30 à 14h30, pour les enfants à partir de 6 ans et pour les adultes. Les personnes intéressées sont invitées à s'inscrire au préalable au CCAS, et devront se munir de leur carnet de vaccinations. Attention, le CCAS ne fait plus de convocation.

Renseignements : CCAS, 1 avenue de Valence, 04 76 26 34 90.

## A l'école en septembre ?

Les parents d'enfants nés en 2005 sont invités à se présenter dès aujourd'hui au service scolaire (1<sup>er</sup> étage de la mairie), munis de leur livret de famille et d'un justificatif de domicile (facture EDF ou de téléphone...) afin de retirer un certificat de pré-inscription pour l'année scolaire 2008-2009.

## De fil en aiguille

Petite nouveauté au CCAS de Sassenage : un atelier couture vient d'ouvrir ses portes, les jeudis de 14h à 16h à la Maison Notre-Dame. Alors que vous soyez débutant(e) ou non, venez créer et partager un moment convivial.

Renseignements et inscriptions : CCAS, 04 76 26 34 90.

## Enquête auprès des aidants

Cette année, l'Insee réalise une grande enquête sur la santé et le handicap. Aussi, après avoir recueilli des informations auprès des personnes en situation de handicap, ce sont leurs proches qui font l'objet d'une enquête complémentaire, entre le 31 mars et le 15 septembre, afin de connaître leurs conditions de vie et leurs besoins. Si vous êtes dans ce cas, un enquêteur de l'Insee vous contactera peut-être. Ce dernier sera muni d'une carte officielle d'accréditation.

## Un jury-concours au Festival de Cannes

Le ministère de la santé, de la jeunesse et des sports lance un appel à candidatures pour inviter soixante jeunes à participer au prix de la jeunesse lors du Festival de Cannes du 14 au 25 mai. Sept jeunes composeront le jury, dont le parrain, cette année, est Luc Besson. Les autres sélectionnés seront quant à eux invités du 19 au 24 mai à participer aux ateliers vidéos. Ils auront accès aux projections de toutes les sélections du Festival et participeront aux rencontres professionnelles. Pour participer, il faut être âgé de 18 à 25 ans, et adresser au Centre régional d'information jeunesse (Crij) un texte de deux à quatre pages sous forme libre exprimant son rapport au cinéma et aux films sur le thème de l'émotion, ainsi qu'un curriculum vitæ, quatre photos d'identité et une lettre de motivation.

Renseignements : Crij de Grenoble, 04 76 86 56 00 ou [www.prixdelajeunesse.com](http://www.prixdelajeunesse.com).

## PETITES ANNONCES GRATUITES

### ■ Véhicules

- C-MAX 1.6 TDCI 110 GHIA 12/04, 66 000 km, 1<sup>ère</sup> main, Entr. Ford, révis. 60 000 km, 12 500 €. Tél 06 82 86 81 88
- Vds vélo course T.50 18 vit, 160 € + VTT p'tit sioux 5/7 ans, 35 €. Tél 04 76 27 53 90
- Vds Ford Fiesta 94 diesel 165 000 km, CT OK, 1 200 €. Tél 04 76 27 26 24
- Vds moto Ducati Monster dark 620M noir, 30 000 km, année 2004, qq personnalisations. Tél 04 76 26 76 68

### ■ Immobilier

- Loue à Fontaine, F3 de 60 m², cave + parking privé, 2<sup>o</sup> ét. Libre le 01/05. 630 € + 100 € charges. Tél 04 76 26 74 27

### ■ Divers

- Vds lit combi mezza 1 pl. Gain place 3m². Nbreaux rangts, bureau + armoire intégrés, 399 €. Tél 06 07 11 91 01
- Vds sac de frappe + potence + gants Décathlon, très bon état, 75 €. Tél 04 76 56 38 25 ap 18h
- Vds table 120 cm + rallonge 40 cm + 4 chaises hêtre clair, bon état, 60 €. Tél 04 76 85 01 53

## BULLETIN POUR UNE PETITE ANNONCE

Pour voir votre petite annonce publiée (vente ou achat, échange, offre ou demande d'emploi...), vous devez remplir certaines conditions :

- habiter Sassenage, être un particulier
- joindre un justificatif de domicile à votre annonce (loyer, avis d'imposition, quittance EDF, France Telecom...)
- rédiger votre annonces en 100 caractères, espaces compris.

**A défaut de ne pas respecter l'un de ces critères, votre annonce ne sera pas prise en compte.**

Cochez la rubrique de votre choix :

- ☐ Véhicules    ☐ Immobilier    ☐ Emploi    ☐ Divers

.....

Ecrivez en lettres majuscules (une lettre par case) et rédigez lisiblement votre numéro de téléphone.

Retournez votre texte (coupon ou papier libre) avant le 10 du mois précédant la parution, à Service Communication - Rubrique Petites annonces - Hôtel de ville - 1 place de la Libération - 38360 Sassenage.



# Portrait de Sassenage

*Les dernières statistiques démographiques, sociales et économiques de Sassenage dataient de 1999. Il va sans dire que l'enquête de recensement 2006 réalisée par l'Institut national de la statistique et des études économiques (Insee) donne une vision plus actuelle de la population sassenageoise !*

Le premier constat observé sur Sassenage est l'augmentation du nombre d'habitants depuis 1999 : + 8,5 % (de 9 726 à 10 554 habitants). Le nombre de ménages (+ 502) a augmenté de 13,7 %, avec une part plus importante des ménages comptant une seule personne (24,3 % en 2006 contre 21,8 % en 1999).

## Une ville à la loupe

À Sassenage, on observe en outre qu'il y a plus de couples mariés (53 %) que de célibataires (34,6 %), et que le taux de chômage, déjà inférieur à la moyenne nationale en 1999, a encore diminué de 1,2 %. Enfin, si la moitié des Sassenageois ont emménagé depuis plus de dix ans, une

importante population s'est installée depuis moins de cinq ans (32 %), sachant par ailleurs que le nombre de retraités a lui aussi augmenté (+ 4,5 %), démontrant ainsi un vieillissement de la population sassenageoise.

Une situation à laquelle le parc immobilier a dû répondre : 495 logements supplémentaires depuis 1999, soit une hausse de 12,9 % pour éviter « l'exode » des Sassenageois et maintenir ainsi la population autour de la barre des 10 000 habitants. Le nombre de propriétaires, majoritaires sur Sassenage, a augmenté de 1 % (71,4 % en 2006 contre 70,3 % en 1999), alors que celui des locataires est resté stable.

L'habitat collectif est plus largement représenté aujourd'hui qu'auparavant avec 54,6 % en



2006 contre 50,7 % en 1999, alors que l'habitat individuel subit un léger recul : 44,2 % contre 46,9 % en 1999. Globalement, Sassenage présente donc une nouvelle physionomie...

■ Source Insee : [www.statistiques-locales.insee.fr](http://www.statistiques-locales.insee.fr)

## Mémo

N°Azur 0 810 038 360

PRIX APPEL LOCAL

### ■ Mairie

1, place de la Libération  
BP 31 - 38360 Sassenage  
Tél. : 0 810 038 360  
Fax : 04 76 53 52 17  
Mél : [mairie@sassenage.fr](mailto:mairie@sassenage.fr)  
Site internet : [www.sassenage.fr](http://www.sassenage.fr)  
Ouverte du lundi au jeudi de 8h à 12h et de 13h30 à 18h, le vendredi de 8h à 12h et de 13h30 à 17h.  
Etat civil : de 8h à 12h et de 13h30 à 17h30, le vend. de 8h à 12h et de 13h30 à 17h. Permanence le samedi matin de 8h30 à 11h30.

**Un seul numéro de téléphone pour joindre les services de l'état civil, scolaire, culturel, des sports, enfance-éducation, techniques, urbanisme et CCAS :**  
**0 810 038 360**

### ■ Le Maire en direct

mél : [ccoigne@sassenage.fr](mailto:ccoigne@sassenage.fr)  
secrétariat du maire, 04 76 27 85 36  
secrétariat des élus, 04 76 27 85 26

### ■ Centre technique municipal

4, rue Pierre de Coubertin  
**Services techniques**  
Ouvert du lundi au jeudi de 8h à 12h et de 13h30 à 18h, le vendredi de 8h à 12h et de 13h30 à 17h.  
Fax : 04 76 26 85 65  
**Urbanisme**  
Ouvert au public le lundi de 8h à

12h et de 13h30 à 18h et du mardi au vendredi de 8h à 12h.  
Consultation de documents : accès libre le lundi de 8h à 12h et de 13h30 à 18h. Du mardi au vendredi de 8h à 12h. Sur rendez-vous le reste de la semaine. Fax : 04 76 26 85 65

### ■ Police municipale

Place de la Libération  
Du lundi au vendredi de 8h à 12h et de 13h à 20h, et les samedis de 8h à 12h.  
Tél. : 04 76 53 01 11  
ou 06 08 99 08 88

### ■ Multi-accueil et RAM

3 rue des Blondes  
Multi-accueil : du lundi au vendredi de 7h30 à 18h  
Tél. : 04 76 53 83 36  
RAM : 04 76 53 32 90

### ■ Halte-garderie

3, rue de la République  
Du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h.  
Tél. : 04 76 26 49 23

### ■ CCAS/ludothèque

1, avenue de Valence  
Tél. : 0 810 038 360

### ■ Service jeunesse

3 rue de la République  
Tél. : 04 76 26 45 84  
Pij, tél. : 04 76 26 18 87  
Mél : [pij@sassenage.fr](mailto:pij@sassenage.fr)

### ■ Permanences des élus

► **JÉRÔME MERLE,**  
► **JANINE VAN TAJOUR**  
► **CHRISTINE DURAN D**  
► **AMÉDÉE MATRAIRE**  
► **ROBERT SADION**  
► **MICHELLE THEVEN OUD**  
► **PATRICK MOLINARO**  
sur Rdv au 04 76 27 85 26

### ► CONSEILLERS DE L'OPPOSITION :

• PS, PC - 15 bis, av. de Valence  
04 76 27 37 04  
• Indépendants - sur Rdv  
04 76 27 85 26

### ■ Permanences pratiques

► **AVOCAT ET NOTAIRE**, chaque 3<sup>ème</sup> vendredi du mois de 13h30 à 15h30 en mairie sur rdv au 0 810 038 360

► **MÉDIATEUR-CONCILIATEUR** chaque mercredi matin, 9h-11h avec ou sans rdv (0 810 038 360)

► **INFORMATRICE JURIDIQUE ET SOCIALE** chaque 1<sup>er</sup> lundi du mois, 17h-19h au CCAS sur rendez-vous au 0 810 038 360

### ■ Horaires déchetterie

Lundi, mardi, jeudi et vendredi, 14h30-18h. Mercredi, 9h-12h et 14h30-18h. Samedi, 9h-12h et 14h30-19h.

### ■ Numéros d'urgence

• Urgences médicales 24h/24, centre anti-poisons : composer le 15

• SOS Médecins : 04 38 70 17 01  
• Gendarmerie : 04 76 27 42 17  
• Pompiers : composer le 18  
• Régie dauphinoise d'assainissement : 04 76 98 24 27  
• Dépannage électricité 24h/24 : 0 810 333 338  
• Gaz dépannage : 04 76 49 50 51

### ■ Numéros utiles

• Assistantes sociales : 04 76 26 36 18  
• Médiathèque : 04 76 85 95 55  
• Piscine municipale : 04 76 27 49 83  
• École de musique : 04 76 26 63 24  
• Centre associatif St-Exupéry : 04 76 26 50 99  
• Cyber espace : 04 76 27 85 43  
• Centre Evasion : 04 76 26 37 68  
• Office de tourisme : 04 76 53 17 17  
• ANPE : 04 76 26 59 63  
• Assedic : 04 76 60 36 70 ou 0811 01 01 38  
• Déchetterie : 0 800 5000 27  
• Maison intercommunale pour l'emploi : 04 76 53 34 10  
• Mission locale : 04 76 53 34 10  
• Cellule emploi, Sassenage : 04 76 26 72 71  
• Garde d'enfants - Dépann'Familles : 04 76 46 87 27  
• Réservation Ami'bus : 04 76 91 56 45  
• Urgence animaux 24h/24 : 06 61 84 09 93  
• Taxi Sassenage : 04 76 53 17 20  
• Ordures ménagères, service collecte du groupement Nord Ouest : 04 76 12 29 35

# PRENEZ DATE !

Sassenage en Pages n° 126 avril 2008

## Jusqu'au 15 avril

### Concours de nouvelles

réservé aux Sassenageois de plus de 16 ans  
Organisé par l'atelier d'écriture de la Vallière  
Renseignements : 04 76 26 66 93

## Déposit décembre

### Exposition de Bernadette Buggia

Peinture  
→ **Le Bocal**  
(espace d'expositions aérien  
de la mairie)

## Mercredi 9 avril

### Séances gratuites de vaccination

(antidiphthérique, antitétanique,  
antipoliomyélique et anti-coqueluche)  
Se munir de son carnet de vaccinations  
→ **CCAS de 13h30 à 14h30**

## Samedi 12 avril

### Fête du printemps

«Les quatre saisons»  
→ **Départ du défilé, parc Messkirch  
à 14h**  
(détail en page 16)

## Samedi 12 avril

### Tennis de table

Championnat  
→ **Gymnase Fleming à partir  
de 14h30**

## Dimanche 13 avril

### Football

Seniors I Promotion de ligue  
Sassenage/Villeneuve Ajat  
→ **Complexe sportif  
Paul Vieux-Melchior à 15h**

## Dimanche 13 avril

### Rugby

RSI/Grande Synthé  
→ **Terrain des Iles en herbe à 15h**

## Lundi 14 avril

### Conseil municipal

→ **Espace Henriette Gröhl à 19h**

## Du 17 au 20 avril

### Funky fest

3<sup>ème</sup> stage de hip-hop  
Par l'association Hype in style  
→ **Halle des sports Jeannie Longo**  
Renseignements : 06 85 14 96 03

## Du 21 au 25 avril

### Stage de football

Organisé par l'USS foot  
Pour les enfants de 5 à 13 ans  
→ **Complexe sportif  
Paul Vieux-Melchior, la journée**  
Renseignements : 06 65 74 95 99

## Du 21 au 25 avril

### Football

Seniors I Promotion de ligue  
Sassenage/Chable Beaumont  
→ **Complexe sportif  
Paul Vieux-Melchior à 15h**

## Dimanche 27 avril

### Football

Seniors I Promotion de ligue  
Sassenage/Chable Beaumont  
→ **Complexe sportif  
Paul Vieux-Melchior à 15h**

## Dimanche 27 avril

### «Dansons, chantons, jouons avec la Guinée»

Organisé par l'association Kili-Isère  
→ **Parc Sasso Marconi de 13h à 15h**  
Renseignements : 06 25 40 75 42  
(détail ci-contre)

## Dimanche 27 avril

### Eurocupier-brocante

→ **Parking du centre technique  
municipal de 8h à 17h**

## Dimanche 27 avril

### Commémoration du souvenir des victimes

et héros de la déportation et du 63<sup>ème</sup>  
anniversaire de la libération des camps  
de concentration  
→ **Esplanade de la mairie**

## Jeu 1<sup>er</sup> mai

### Natation

Challenge Nat2s  
→ **Piscine toute la journée**

## Dimanche 4 mai

### Eurocupier-brocante

→ **Parking du centre technique  
municipal de 8h à 17h**

## Mercredi 7 mai

### Séances gratuites de vaccination

(antidiphthérique, antitétanique,  
antipoliomyélique et anti-coqueluche)  
Se munir de son carnet de vaccinations  
→ **CCAS de 13h30 à 14h30**

## Jeu 8 mai

### Célébration du 63<sup>ème</sup> anniversaire de la Victoire

→ **Esplanade de la mairie à 11h**

## Vendredi 16 mai

### Soirée contes

Avec Jean-Claude Bray  
Dans le cadre du «Festival des arts du récit»  
→ **Médiathèque l'Ellipse à 20h30**  
Réservations conseillées : 04 76 85 95 55

## Vendredi 16 mai

### «Improvigator»

Par la Ligue d'improvisation grenobloise  
→ **Château de Sassenage à 20h30**  
Réservations : 0 810 038 360  
(détail ci-contre)

## Du 16 au 17 mai

### Expo-vente des ateliers artistiques du centre associatif Saint-Exupéry

Organisé par le Judo club  
→ **Centre associatif Saint-Exupéry**  
(détail ci-contre)



## Découvrir l'Afrique

L'association franco-guinéenne Kili-Isère organise une après-midi découverte de la Guinée. Ainsi, dimanche 27 avril, de 13h à 18h, le parc Sasso Marconi prendra des airs de brousse au son des djembés. Divers stands, des jeux, de la musique, des danses et des chants sur le thème de l'Afrique animeront cette demi-journée. Si l'envie de dépaysement vous prend, n'allez pas chercher plus loin, prenez la direction du parc Sasso Marconi !



## «Dansons, chantons, jouons avec la Guinée»

**Dimanche 27 avril**  
**Parc Sasso Marconi de 13h à 18h**  
**Renseignements : 06 25 40 75 42**

## Super héros au Château

Trois comédiens de la Ligue d'improvisation grenobloise vous invitent à vous plonger dans l'univers fantastique des super héros. Sur ce thème, le public déposera en début de soirée des sujets dans la «métabox», qui seront tirés au sort par le Présentateur. Le décor étant planté, nos trois super héros de la soirée seront-ils à la hauteur et arriveront-ils à relever les défis qui leur seront lancés ? Rendez-vous au Château de Sassenage vendredi 16 mai pour un spectacle surprenant, délirant, mais surtout très drôle.



## «Improvigator» Par la Lig

**Vendredi 16 mai**  
**Château de Sassenage à 20h30**  
**Réservations : 0 810 038 360**

## Saint-Ex' expose

C'est maintenant un rendez-vous annuel que propose le centre associatif Saint-Exupéry en collaboration avec les associations «Art et poterie de Mélusine» et «Aux rendez-vous de la peinture sur soie». Une expo-vente d'objets en poterie, céramique, peinture... réalisés au cours de l'année par les membres de ces associations. Que des pièces uniques à découvrir vendredi 16 et samedi 17 mai au centre associatif Saint-Exupéry. Le vernissage aura lieu vendredi 16 mai à 18h. Cette année encore, l'association «Aux rendez-vous de la peinture sur soie» organise une tombola.



## Expo-vente des ateliers artistiques du centre associatif Saint-Exupéry

**Du 16 au 17 mai, Centre associatif Saint-Exupéry**  
**Renseignements : 04 76 26 50 99**